



**LAMBRO INDUSTRIES, INC.**

Ventilation Accessories Since 1967

## **INSTRUCTIONS FOR WASHER ADAPTOR INSTALLATION**

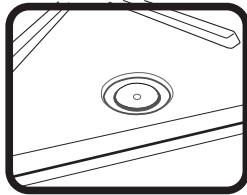
Check with local building codes before installation.

### **Instructions pour l'installation de l'adaptateur de lave-linge**

Consultez les codes du bâtiment locaux avant l'installation.

### **Instructions pour l'installation de l'adaptateur de lave-linge**

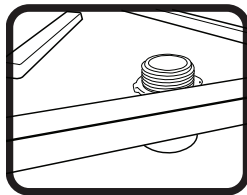
Consulte los códigos de construcción locales antes de la instalación.



Position the washer tray to locate the embossed circle associated with the drain fitting that is closest to the appliance drain connection over the drain pipe. At the embossed circle cut a 1 ¼" diameter hole, centered within the embossment. Threaded side of PVC fitting should be a snug fit.

Positionnez le bac de récupération de la machine à laver de manière à aligner le cercle en relief — associé au raccord d'évacuation le plus proche de la sortie de vidange de l'appareil — avec le tuyau d'évacuation. Au niveau de ce cercle en relief, découpez un orifice d'un diamètre de 1 ¼ pouce, centré au sein du relief. Le côté fileté du raccord en PVC doit s'insérer de manière ajustée.

Coloque la bandeja de la lavadora de modo que el círculo en relieve — asociado con el accesorio de desagüe más cercano a la conexión de desagüe del electrodoméstico — quede situado sobre la tubería de desagüe. En el círculo en relieve, corte un orificio de 1 ¼ pulgadas de diámetro, centrado dentro del relieve. El lado roscado del accesorio de PVC debe encajar de forma ajustada.



Install PVC fitting on washer tray by placing rubber washer on threaded fitting, insert through previously cut hole from bottom of tray and tighten nut. Install the assembly with PVC fitting onto the drain pipe. Position appliance in the center of the washer tray.

Installez le raccord en PVC sur le bac de la machine à laver en plaçant le joint en caoutchouc sur le raccord fileté, insérez ce dernier par le trou préalablement découpé depuis le dessous du bac, puis serrez l'écrou. Raccordez l'ensemble, muni du raccord en PVC, au tuyau d'évacuation. Centrez l'appareil au milieu du bac de la machine à laver.

Instale el accesorio de PVC en la bandeja de la lavadora colocando la arandela de goma sobre el accesorio roscado; insértelo a través del orificio previamente cortado desde la parte inferior de la bandeja y apriete la tuerca. Instale el conjunto con el accesorio de PVC en el tubo de desagüe. Coloque el electrodoméstico en el centro de la bandeja de la lavadora.

115 Albany Ave., Amityville, NY 11701

(631) 842-8088

sales@lambro.net

www.lambro.net